▲云埠 華英書報公司

▲贈送新小說 快來買書 勿失機會

凡購書滿五元者贈小說一元購書拾元者贈小說二元二毛 凡購書滿廿元者贈小說五元購書五十元者贈小說十五元

▲歷代才子美語五毛 ▲未來預知術八毛 ▲求子百法 毛 ▲才子風流軼事五毛 ▲姻緣預知法六毛 ▲偵探血井五毛 ▲佳人風雅軼事五毛 ▲天下百有趣三毛 ▲人皮手套四毛 ▲女子論說文範四毛 ▲守財奴趣史三毛 ▲美人局 三毛 ▲洋妓女子尺牘七毛 ▲女子百面觀三毛 ▲孽海情波七毛 ▲枕亞花月尺牘六毛 ▲小妹遺香記三毛 ▲歐戰本末毛半 ▲定夷艷情書牘四毛 ▲香妃嫁人記三毛 ▲傾國佳人六毛 ▲毋忘國恥錄三毛五 ▲名妓電流史三毛 ▲滑頭世界四毛 ▲九色旗信錄八毛 ▲偵探黑中秘五毛 ▲千秋恨 毛 ▲中國時花錄二毛五 ▲紅手套正續五毛 ▲玉梨魂 五毛 ▲中華新地理圖七毛 ▲哀艷指環淚四毛 ▲求婚尺牘四毛 ▲洋妓新軍聯志一元 ▲當代黑訟師六毛 ▲應世雜文二毛 ▲洋裝商書算術 毛 ▲家庭常識各三毛 ▲珠算捷徑貳毛

▲書籍齊備 ▲快來購買 ▲書單印便 ▲函索即奉

（龍舟歌一本 毛）

黃白四鄉●山伯訪友●西廂望學●碧桃錦帕●洋烟自嘆●青蘭問蓉●鈔点一枝花●客店教徒●賭神自嘆●金生挑盒●天香館●猫兒抱去傷懷●御苑題詩●萬壽宮訴苦●男孩衣●周氏反嫁●石女自嘆●賢妻疎財●賢妻疎財●女疎才郎●金釵脫輕生●雅送寒衣●薛剛借兵●金蓮戲豆兒●老舉留客●女關去舉●洞房示警●蘇娘冒血書●孤娘送藥●賭仔自怨●蘇娘嘆五更●老鼠嘆●米蛇答嘆●香元憶釵●陳世美辭五更●孟姜尋夫●大關發鏢裝●六姐洗衣●雄肥雖歌●陳世美辭五更●孟姜尋夫●鈴五弄琵琶●閨怨歌●悲女十規●貼示買雞蛋●瑞蘭詐賊●平貴別窰●觀音十勸●五弄琵琶●百鳥打訂●然女有嘆●大姐姐嘆五更●瑞店中分到●平貴回窰●有有怕●王允獻貂蟬●子弟軍扑●百鳥歸巢●何憲歸嘆五更●關徐瑞蘭●鐵窰成親●金定灌藥●趙子關江截平●大徒崗風●蔡賠遊戲●醒世字花歌●

（以上每一本 毛）▲三十六班牌紙五先

（龍舟歌一本 五先）

金福問卦●十二時反●水蛇怨嘆五更●李龍關酒●三勝孔明●瘋徒自嘆●媽祭伶話●愛華山田●大關遊●鬼馬元什甘●李龍尋妻●周氏反嫁●梁佳自嘆●嘆花果名●任青歸家●孤鳳望家●梅玉寫自組●七夕摺花●碧谷祭墓●節婦自嘆●子弟女花●丁山刺雁●私探書房●薛剛打鐵女廟●四季遊花●五氣宣王●祈蔗祭●雲英問病●五娘才郎●羅卜挑經●梳衣何文奇●風流佳話●潘金蓮●遊娘歌●梁佳自嘆●梁山伯●梁蕙蓮●修雅長園●百公祭三分●英雄公道●王孫公抵刺●英台盡奠●金玉良言●李爾隱走●嘆韓花送●

（以上每三本 五先）▲成水歌挑▲淡水歌挑▲蓋仔捏志挑

（龍舟歌三本 毛）

陶觀宣雅●錦繡金蓮●孟子堪況●曾蘭呆傳拜寿●五讀才妻●親子報●趙匡胤算命●祭奠金蓮●

（以上每三本 毛）

南音三本 毛

分子花笑●金生挑盒●車龍青塔●再生緣●碧容祭墓●清新擇錦●清明擇錦●張四姐拜神擇錦●趙祥擇錦●拔青陀武●收胆包●四季遊花●王姑回門●包公審郭槐●梁山伯擇錦●孟子●西廂寶螺●送寒衣●六女投塘●乞米養遺●包公審展北●錦香亭

（以上每三本 毛）●再接長陵魂雪恨●陰陽扇●六姑回門●

●新做金山渡自嘆 五先

●倫文敘出口成文十寫十富歌五仙

南音四本 毛

高文舉志●五展寶扇●掏辟曾芝●銀橋茶蘼●梅李爭花●朝上賞歌●瑞英屏桃花送藥●仁貴征東●仁貴征西●羅卜救母●包蛇記●金釵記●白羅衫●紫霞杯●陳世美●

（以每四本 毛）

●程咬金●孟姜尋夫●

班本 小調 毛

●梳粉梳頭南音歌 毛●程離世見觀花●金蓮戲南音毛●金飛指花●三國南音六本 毛

班本 牌 毛

衛鈞攜妻拉車被辱●出家哄馬●碧玉離生●琵琶抱恨●春花藏梅●金蓮戲叔●文明結婚●佳林祭墳●狀元報夫仇●碧容祭墓●平貴別窰●鴻雁寄書●三氣盛其祖●打崔邊鬼●行刺伊騰侯●殺子奉母●孟子出妻●崑山起柄●海盜名流●何池映美●石上七星梅●私探營房●發瘋伊申狀元●石鬼伊幽世●風流宴閻世●海底針●神針●牡丹亭●西河會●掏拓槎●金葉菊●蛇公孔跛地●

（以每 毛）

班本 四冊 一毛

教婦廚鞋●井理藏鬼●重台分割●梅開三度●閨留學廣●倫文敘青菜●晴空補裘●薛釵遭淫●梅雪爭春●碧桃錦帕●侯三娶妻●出伯訪友●風姑授术●統李爭梅梅●在吊秋喜●陰魂雪恨●幻醉廣宋●酒後亂屋●李蘭吐氣●周氏反嫁●常和深拱宏●東文君賣酒●

（以上每一毛）

班本 小調 二毛 五先

●李蘭花●程逢宋金●王張問病●陳姑遇井●陳姑自書金定新四門●王大儒供狀●

（以上每三本 毛）

寶玉哭寶●梁山伯訪友●孟姜尋夫●梁山伯●李陵碑●皇姑算命●小青吊黛●小城賣藝●陳宝哭寶●打倭還鬼●蘇青接鞋●碧玉離生●白蛇歌●

（以上每本 毛）

古寶精忠 毛 毛 毛

●尊福 毛

寶玉南辭娘●情南柔錦●洛唐辭錦●白蛇辭錦●唱界新韻●

（以上每本 毛）

則不同錫三本 毛 毛 毛

解阿消禁三本 毛 毛 毛

真好吃四本 毛 毛 毛

柔花辭錦●東周刺關錦●百其圖錦●鮑甘詩錦●新韻鮑錦●

南柔辭錦●紅蘭西廂錦●小調辭錦●花界辭錦●風流辭錦●

紅甲辭錦●三國辭錦●聚寶盆錦●什錦辭錦●艷情辭錦●

廣東街華英書報公司啓

Wah Ying P. O. Box 813 Vancouver. B. C

紹昌行秘製膏丹丸散 龐清先生統理內外方脈

每一罐二元 每三罐五元五 郵費另加 每罐十担銀二毛五

再造吾身 三生有幸

來函照錄

紹昌行生先電啓者弟行年五十向業廚工皆因少年好飲好色加之工夫辛苦漸得身冷肢寒手足痲木倦怠非常陽事不起之症中西醫生皆云血少陽虛曾食大劑補丸補茶已過擔數迄無少效去冬閒報見貴行有三鞭補血露出售購服三罐痲木漸除手足活動連服一打全症如失身肥出確果然陽家堅壯與雪佈雨還我快樂此日之健康實三生之有幸茲奉赤銀十三元六毛再求寄補血露半打內連寄費是也 謹頌

美國波士頓卑草利軒上書

商安

九製大海獅鞭鉄質堅腎丸

壯陽種子功效第一 每盒銀十元

此丸為補腎藥之元魁亦世界超超一等良藥也此海獅產自水洋擁水臥雪其氣血之雄體魄之壯不言可喻然其用不在身全在於腎推其壯陽發勢之力過於虎鞭五十倍馬鞭百廿倍海狗鞭一百倍今經依法九次泡製配以良方其功愈大匪特與陽種子在所必需凡病後調補體虛血少家宜奉為九轉聖靈丹矣

總售處紹昌行 Shue Chong Hong 928 Fillmore St., S. F. Cal.

寄售處信來 Sun Loy & Co. 932 Grant Ave. San Francisco, Cal.

寄售處安生 On Sing & Co. 1044 Grant Ave. San Francisco, Cal.

九製大海獅鞭鐵質堅腎丸壯陽種子功效第一 每盒銀拾元

參茸武溪四鞭大補丸每盒六元 參茸魚腦三鞭廣嗣丸每盒五元

戰通宵飛燕散（蘭房美術戰鬬無雙）每罐五元

健美如意丹每盒二元 久戰益陽神術丸每盒四元

紅顏舞折腰壯陽丸每盒四元 風流無敵大男丸每盒四元

花房滴露膏每盒二元 即止吐血鼻血藥水每罐二元

行船嘔浪丸每盒三元 止各種氣痛藥水每盒二元

通治口瘡喉痛散每盒二元 寬中開胃消食丸每盒三元

治赤白痢症散每罐銀二元 神驗癱瘓藥膏每盒一元五

神效刀傷生肌散每罐三元 立效牙虫牙痛散每樽二元

咳嗽順氣消痰丸每盒三元 四時感冒痃嘔霍亂散每樽二元

治臭狐臭脚膏每盒銀一元 婦人安胎種子衛生丸每盒三元

速愈遺精丸每盒銀四大元 婦女經前腹痛調經丸每盒三元

總治耳聾耳鳴丸每盒四元 九種心痛丸每盒銀一元

哮喘經驗丸每盒銀四元 包斷根小腸氣痛丸每盒二元

花柳咸瘡止痛生肌散每盒三元 內傷陰虛吐血萬靈丹每料十元

萬應花柳癬毒丸每盒銀五元

打消橫弦陰疽惡核內消丸每盒五元 全料三十元

初起花柳白濁不愛丸每盒四元

內消花柳瘍癰癬毒血毒丸每盒十五元 全料四拾元

內消花柳橫弦芒蕖陰疽便毒丸每盒十元 每料三十元

內消花柳疳疔楊梅毒丸每盒十元 全料四十元

按花柳之症皆由貪歡取樂淫毒傳染於身初起不過白濁咸疳其次變症百出若不早治遺禍無窮以上各種花柳藥丸乃祖傳四代獨步單方無論症起久暫一服即消數服全愈眞知確見萬舉萬當取效如神謹此披露

丸散太多未能盡錄 ● 寄費郵費買者自理

三鞭補血露

SHUF CHONG HONG 928 FILLMORE ST. SAN FRANCISCO, CAL. U. S. A.

地榆露滙集參茸三鞭百花精蕊加工化驗氣質芬芳味甘且冒色澤純紅性類似酒不燥不寒香濃噴鼻飲後但覺酩酊而不醉能愈百病可謂嘉賓健脾開胃強陰壯陽除勝胃積年濁垢補血生新解煙酒頑痼沉疴枯顏返嫩小兒婦女悉可嘗之增其美麗神采嫣然最宜勞働家服後運動氣血精神活潑倦怠潛消至於虛弱家腰重骨痠漏汗失精健忘不寐陽事不舉更不能不藉此露以恢復之蓋此增旺扶陽種子即夜見功大攻大戰不倦不勞洵屬製造英壯國民之妙品亦對待美人關唯一利器也請速購服

分駐北美洲總售處紹昌行披露

補位出投

啓 本總堂之樓（即廣裕隆名利旅館連七庫共五層之舖位）長一百二拾尺中心地點房口通爽電火煖龍冷熱水頭俱利便於本十月二拾號批期已滿預定七月一號出投如有兄弟親朋欲投充者請於六月廿八號以後親來本堂取閱章程為盼

開闢地點時期七月一號午間一點鐘 本堂開闢

二年 六月一號

馬金紫總堂啓

接整水龍

本 [illegible] 修整水龍 [illegible] 熱水龍 [illegible] 來火 [illegible] 人手減數各號 [illegible] 到門修整 [illegible] 以廉價相就 [illegible] 光顧請電話通知 [illegible]

D. Drummond 203 Pender St. E. Rear Phone Sey. 3329

住家電話 四六四八L 姊化布板文 [illegible]

章記號

JUN KEE CO. 13 Canton St. P.O. Box 366 Vancouver B.C.

[illegible] 人遵文為印其 [illegible] 心為 [illegible] 上西文場來 [illegible]

補位

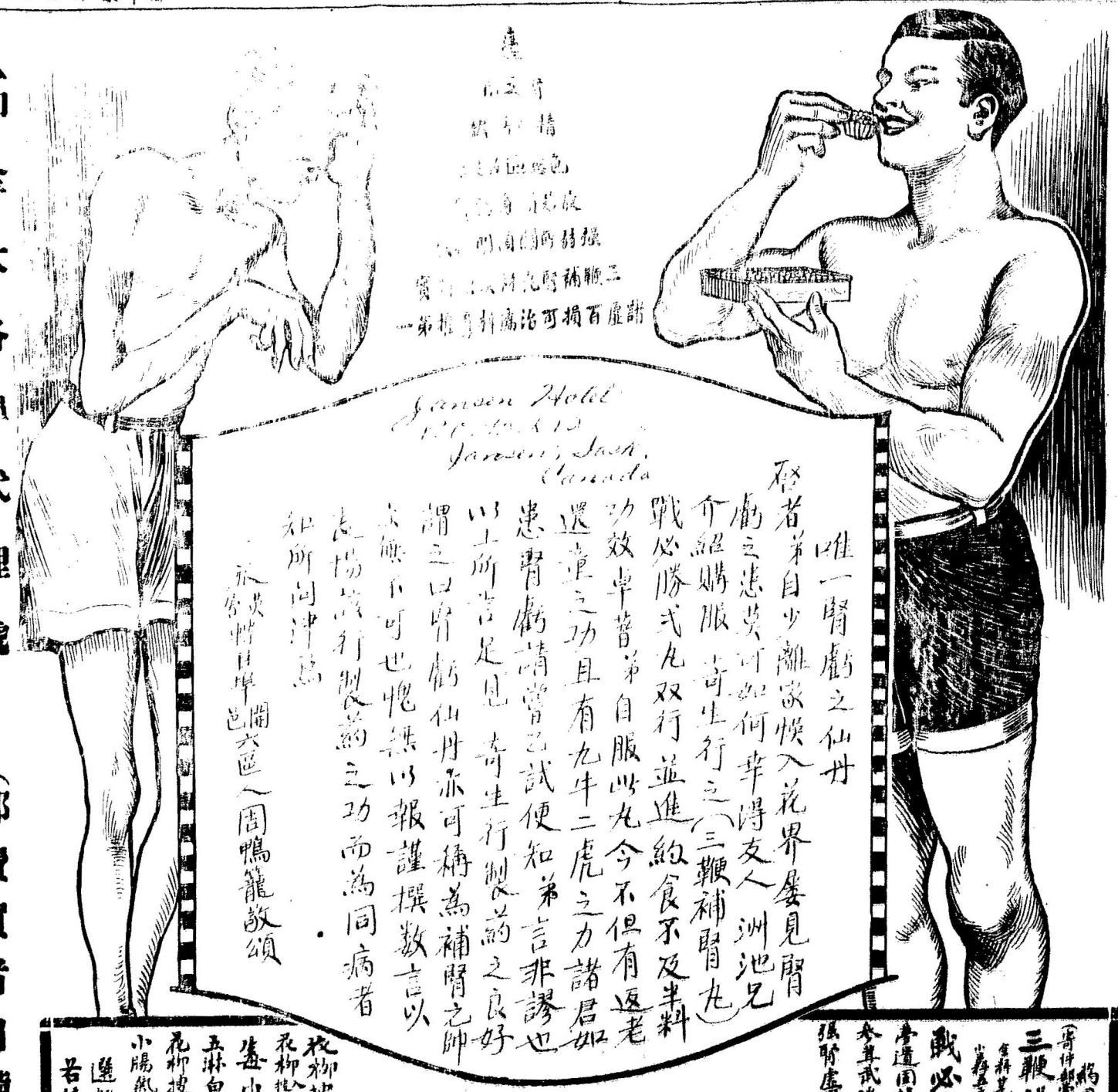
郵票	美西各省	每種十担銀毛半
郵票	美東各國	每種十担銀毛

司理阮本祝

▲○▲兩人同病幸掃除

奇生大藥房主人謹（原函順錄）敬啓者弟日前因染花柳鈴毒未清 腰酸不盡 受此慘痛 真可言喻 申在貴藥房寄回花柳扶原搜毒藥酒照單而飲 酒未飲盡 前患消除 弟珍而藏之 適有同和伴余中屯 與弟同病 給以餘酒 藉資治理 病勢清除 捷於影響 又蒙 貴藥房示指治理善 後之藥 宜服（三鞭補腎丸及戰必勝兩丸）弟遵以行之 花柳法法 既稱神奇 善後補丸 均能收效 稱以仙方神術 不為過也 弟感德難忘 無以為報 敢代傳海外 俾有同症者所知聞津焉

旅滿巴市杰埠 台山余村人余中和 南海人張宜長 同啓



▲加拿大各埠代理處（郵費買者自備）

KWONG MAN SANG	222-226 Georgia St. E.	VANCOUVER, B. C.
GIM LEE YUEN	77 Pender St.	VANCOUVER, B. C.
Wing Hing Lung	P. O. Box 1142	VICTORIA, B. C.
Ying Chong Lung Co.,	542 Cormarant St.	Victoria B. C.
QUONG LEE YUEN	EDMONTON, ALTA.	
HOP LEE CO.	126 Mill St.	ST. JOHN, N. B.
KWONG MAN YUEN	206 Centre St.	CALGARY, ALTA.
HOP YICK CO.	214 Centre St.	CALGARY, ALTA.
WOH SHING CO.	P. O. Box 1416	CALGARY, ALTA.
CENTRAL CANADA SUPPLY	212 River St. W.	MOOSE JAW, SASK.
KWONG TONG CHONG	10162-97th St.	EDMONTON, ALTA.
Hop Wo Co.,	336 Lagauchuleieie St.	N. Montreal, Can.
Quong YickCo.,	251 King Street	Winnipey, Man.

奇生行大藥房

Kay Sang Hong Co. 843 Clay St. S. F., Cal.

（寄伴郵費買者自理）

三鞭補腎丸 每料九元 半料五元

戰必勝 每盒一元 半料五元

專遺固精丸每盒一元 參茸武溪丸每盒一元 強腎虛滿丸每盒一元

柳河報 每瓶 [illegible] 元

花柳搜毒酒 每瓶 [illegible] 元

花柳搜毒丸 每瓶 [illegible] 元

花柳搜毒膠 每瓶 [illegible] 元

小腸氣痛丸 每盒 [illegible] 元

五淋白濁丸 每盒 [illegible] 元

蓋中仙 每瓶 [illegible] 元

選料補茶 若種藥酒